

Financé par le Ministère, le programme est organisé et administré par la Commission de l'Emploi et de l'Immigration du Canada.

Une aide financière est offerte pour assumer les frais de voyage international; une indemnité mensuelle d'environ \$350 est également accordée. Le gouvernement du Mexique assume toutes les dépenses liées aux soins médicaux et dentaires d'urgence, aux assurances sur la vie et contre les accidents, à une formation linguistique supplémentaire, s'il y a lieu, ainsi qu'aux voyages et cours offerts dans le cadre du stage.

Pour obtenir de plus amples renseignements et des formules de demande, écrire à l'adresse suivante :

Programme canado-mexicain d'échanges de jeunes spécialistes et techniciens  
Commission de l'Emploi et de l'Immigration du Canada  
5<sup>e</sup> étage, Phase IV, Place du Portage  
Ottawa (Ontario)  
Tél. : (613) 994-2796

### **Échanges de fonctionnaires — France-Canada**

Ce programme permet à des fonctionnaires français et canadiens d'étudier les techniques administratives de la Fonction publique de l'autre pays en suivant sur place des cours entrecoupés de stages pratiques. Il est administré par la Commission de la Fonction publique du Canada et organisé en collaboration avec l'École nationale d'administration à Paris.

Des fonctionnaires canadiens sont choisis pour suivre des cours à l'École nationale d'administration durant un an, et un nombre égal de fonctionnaires français viennent effectuer au Canada un stage de travail dans un ministère fédéral ou provincial.

Pour obtenir de plus amples renseignements, communiquer avec :

Gestionnaire  
Programmes spéciaux de perfectionnement  
Cours et affectation de perfectionnement  
Commission de la Fonction publique  
15<sup>e</sup> étage  
300 ouest, avenue Laurier  
Ottawa (Ontario)  
K1A 0M7  
Tél. : (613) 996-7293